

**Zeitschrift:** Schweizer Spiegel  
**Herausgeber:** Guggenbühl und Huber  
**Band:** 14 (1938-1939)  
**Heft:** 5

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# FEBRUAR 1939

<i>Die Sonne scheint für alle Leut.</i> Die Seite der Herausgeber . . . . .	Seite 5
<i>Der Fuhrmann.</i> Von Jakob Stettler. Illustration von Rodolphe Bolliger . . . . .	6
<i>Photos.</i> Von Klauser/Doris Künzler . . . . .	9
<i>Kinderweisheit.</i> Lustige Aussprüche von Kindern . . . . .	18
<i>Aufklärung.</i> Von Fortunat Huber. Illustration von H. Tomamichel . . . . .	19
<i>Gedicht.</i> Von Marianne Jeker . . . . .	21
<i>Höhepunkte des Lebens</i> . . . . .	22
<i>Glücksfälle und gute Taten</i> . . . . .	23
<i>Der Gelbe Freund.</i> Ein Fastnachtsscherz . . . . .	26
<i>Atelierbesuch.</i> Von Paul Burckhardt. Mit 2 Reproduktionen von Gemälden des Verfassers und einer Kopfillustration von A. Reinhardt . . . . .	35
<i>Photos.</i> Von Klauser/Werner Bischof . . . . .	43

**Browa revolutioniert die Parkett- und Linolpflege**



Warum mit irgend einer Bodenwische sich plagen, wenn es heute etwas viel besseres gibt: **Browa, die neue Hochglanz-Politur?** Eine Büchse Browa in der Markttasche bedeutet auf Wodien hinaus herrlichen Hochglanz für Ihre Linol-, Inlaid- und Parkettböden, und dies mit der geringsten Mühe. Browa sichert aber nicht nur schönes Aussehen, sondern nährt und konserviert Holz und Belag. Und weil Browa nur hauchdünn aufgetragen werden darf, ist dieses Edelprodukt ausgiebig und recht billig in der Anwendung.

**BROWA**  
Hochglanz-Politur

Büchse zu 1/2 kg Fr. 1.70  
und zu 1 kg Fr. 3.20  
überall erhältlich.

Brogle's Söhne, Sisseln (Aargau).



Die gute **SCHWOB** Wäsche

Sie müssen unsere Qualitäten prüfen, um aus eigener Anschauung ihre Vorzüge kennen zu lernen. Verlangen Sie deshalb unverbindlich Muster.

**SCHWOB & CIE, HIRSCHENGGRABEN 7, BERN**  
Leinenweberei

<i>Nationale Baukunst.</i> Von Peter Meyer. Illustration von H. Tomamichel . . . . .	Seite 45
<i>Was ich werden wollte und was ich geworden bin.</i> Von Ernst Neukomm. Illustration von H. Tomamichel . . . . .	48
<i>Küchenspiegel</i>	
<i>Ehrlichkeit in der Küche.</i> Von Dr. J. Burri . . . . .	54
<i>Frau und Haushalt</i>	
<i>Was soll aus ihr werden?</i> Berufsmöglichkeiten des jungen Mädchens, von Anna Göldlin . . . . .	56
<i>Mehr Pflege der Familiengeschichte.</i> Von * * * . . . . .	62
<i>Singen in der Familie.</i> Eine neue Rundfrage . . . . .	65
<i>Renovationen.</i> Von P. Lampenscherf, Bauingenieur . . . . .	66
<i>Das Megaphon.</i> Das Auslandschweizertum in Gefahr. Von Dr. J. Barth, Buenos Aires . . . . .	70
<i>Bilderbogen für Kinder.</i> Von Marcel Vidoudez . . . . .	76

*Das Titelbild stammt von Alois Carigiet. Es stellt ein Mädchen in der Tracht eines Appenzeller-Rollenchlauses dar.*

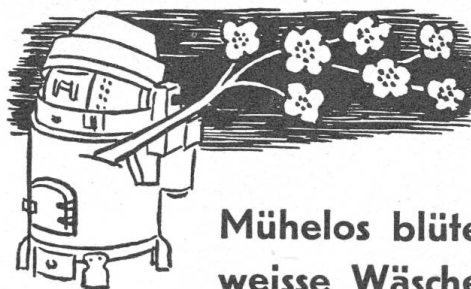
## Schweizer-Spiegel-Haushaltungsbuch

Seine drei Vorteile

1. Ermöglichung der Aufstellung eines Budgets und monatliche automatische Kontrolle über Zuviel- oder Zuwenigverbrauch am Schlusse jedes Monats,
2. Anpassung für jede Verhältnisse, gleichgültig, ob neben dem Kassabuch noch ein Postcheck- oder Bankkonto geführt wird und dort der Mann noch einen Teil der Auslagen direkt bezahlt,
3. Es sind keine Buchhaltungskenntnisse notwendig, und der Zeitaufwand ist gering,

haben zur Folge gehabt, dass sich seine Anhängerinnen von Jahr zu Jahr mehrten. Es kostet in Leinen gebunden Fr. 2.80. Die Zusendung erfolgt gegen Nachnahme oder vorherige Einzahlung auf Postcheck VIII 9419.

**SCHWEIZER-SPIEGEL-  
VERLAG ZÜRICH**



## Mühe los blüten- weisse Wäsche!

Waschen von Hand ist nicht nur mühsam, sondern auch teuer. Denn Reiben und Fegen zerstören das Gewebe. Lavator-Waschmaschinen waschen die zartesten Stoffe auf die schonendste Art und ohne Zusatz scharfer Waschmittel blütenweiss. Das bestätigen zahlreiche Lavator-Besitzer.

Verlangen Sie unverbindlich Referenzen!

**AD. SCHULTHESS & CO., ZÜRICH 8**

Wäschereimaschinenfabrik  
Mühlebachstrasse 62

Tel. 4 16 33

50  
847  
321



# Ziehung 11. Februar

12. Tranche blaue Lose

Der neue vergrößerte Trefferplan mit über 37 000 Treffern hat bei allen Loskäufern eine gute Aufnahme gefunden. Für die Ziehung am 11. Februar hat der Losverkauf schon stark eingesetzt. Sichern Sie sich rechtzeitig Ihre Lose wenn Sie an dieser Ziehung noch teilnehmen wollen.

**Lospreis Fr. 5.—**; Serie von 10 Losen unter dem „Roten Kleeblatt“-Verschluß Fr. 50.— mit einem sicheren Treffer und weiteren 10 Gewinnchancen.

Losbestellungen auf Postcheck VIII/11300 (zuzüglich 40 Rp. Porto) oder per Nachnahme beim Offiziellen Lotteriebüro der Landesausstellungs- und Interkantonalen Lotterie, Löwenstr. 2, Zürich (Tel. 5 86 32 Max Dalang A.-G.). Barverkauf in den der Interkantonalen Lotterie-Genossenschaft angeschlossenen Kantonen durch die Filialen der Orell Füssli-Annoncen A.G. und Publicitas A.-G., bei allen Banken, sowie bei den mit dem „Roten Kleeblatt“-Plakat gekennzeichneten Verkaufsstellen und im Offiziellen Lotteriebüro.

**LANDESAUSSTELLUNGS- UND INTER KANTONALE LOTTERIE**